



Distr.  
GENERAL

A/37/191  
9 August 1982

ORIGINAL : ARABIC



الأمم المتحدة

الجمعية العامة

الدورة السابعة والثلاثون

طلب ادراج بند تكميلي في جدول  
أعمال الدورة السابعة والثلاثين

الآثار المترتبة على اطالة النزاع  
المسلح بين إيران والعراق

رسالة مؤرخة في هـ آب/أغسطس ١٩٨٢  
وموجهة الى الأمين العام من المشغل  
الدائم للعراق لدى الأمم المتحدة

بناءً على تعليمات من حكومتي ، لي الشرف أن أطلب طبقاً للمادة ١٤ من النظام الداخلي للجمعية العامة ادراج بند تكميلي في جدول أعمال الدورة السابعة والثلاثين للجمعية العامة بعنوان " الآثار المترتبة على اطالة النزاع المسلح بين ايران والعراق " .

وتجدون طياً مذكرة توضيحية طبقاً للمادة ٢٠ من النظام الداخلي المذكور أعلاه .  
ونظراً لأهمية الموضوع ترجو حكومتي أن تناقش الجمعية العامة هذا البند في جلسة عامة .

(توقيع) صلاح عمر العلي  
الممثل الدائم

مرفق

مذكرة توضيحية

- ١ - منذ ٤ أيلول / سبتمبر ١٩٨٠ ، عرض العراق في مناسبات عدة أسباب النزاع المسلح فسي محافل دولية مختلفة ، منها مجلس الأمن والجمعية العامة للأمم المتحدة . وقد أكد العراق باستمرار ، قولا وفعلا ، تمسكه التام بما تطليه الصائد والقواعد المقررة في ميثاق الأمم المتحدة بشأن تسوية المنازعات الدولية بالوسائل السلمية ، وحرص استعمال القوة في العلاقات الدولية ، واحترام السيادة ، وعدم التدخل في الشؤون الداخلية .
- ٢ - ولقد وافق العراق على قرارى مجلس الأمن ٤٧٩ ( ١٩٨٠ ) و ٥١٤ ( ١٩٨٢ ) وتعاون باخلاص مع ممثل الأمين العام للأمم المتحدة السيد أولف بالي من أجل التوصل الى تسوية عادلة ومشرقة للنزاع .
- ٣ - وقبل العراق القرار ٣/٦ عين ( ق أ - القمة الاسلامية ) الصادر عن مؤتمر القمة الاسلامي الثالث المعقود بمكة المكرمة والطائف في الحطكة العربية السعودية في كانون الثاني / يناير ١٩٨١ ، وأبدى العراق كل ما في وسعه لانجاح مهمة لجنة المساعي الحميدة التي تشكلت بموجب القرار المذكور والرامية الى حل النزاع .
- ٤ - كما قبل العراق بما تقرر في اجتماع وزراء خارجية بلدان عدم الانحياز الذي انعقد في نيودلهي في شباط / فبراير ١٩٨١ وسمى العراق بجد واخلاص مع اللجنة الوزارية التي كلفت طبقا لما تقرر في الاجتماع المذكور بايجاد تسوية للنزاع بين الطرفين .
- ٥ - واطافة الى ذلك ، بذل العراق جهودا حثيثة على الصعيد الثنائي مع بعض الدول لانها النزاع المسلح وتسويته بالوسائل السلمية .
- ٦ - وبالرغم من جميع هذه المساعي والمبادرات السلمية التي اتخذها العراق لا يزال النزاع المسلح مع ايران قائما بسبب السياسة الايرانية الهادفة الى اطالة النزاع وتوسيعه .
- ٧ - ان استمرار هذا النزاع المسلح المؤسف يهدد أمن واستقرار المنطقة ، وهي من أشد المناطق حساسية في العالم ، ويعرض أمن وسلامة واستقرار الدول العربية فيها الى مخاطر مباشرة ، بالاضافة الى ما يسببه من ويلات ودمار وخسائر في الأرواح والممتلكات .
- ٨ - كما أن استمرار النزاع بين دولتين عضوين في منظمة المؤتمر الاسلامي وحركة بلدان عدم الانحياز يضعف ، بدون شك ، دور هاتين المنطقتين ويرتب آثارا مؤذية على سيادته وقواعد التعامل الدولي السليم التي تؤمنان بها وتسعيان من أجل ترسيخها .

٩ - أن استمرار هذا النزاع يضيف الأمم المتحدة ومبادئها ويلحق الضرر بدورها ويشير  
مسألة مهددتها وحيوية لصيقة بمدى الالتزام بأحكام ميثاق الأمم المتحدة المتعلقة بتسوية  
المنازعات بالوسائل السلمية من أجل الحفاظ على السلم والأمن الدوليين . ولا شك أنه ينبغي  
للجمعية العامة ، باعتبارها الجهاز الدولي الوحيد الذي يضم أعضاء المجموعة الدولية  
بأسرها ، أن تعبّر عن رأيها وتتخذ الخطوات اللازمة على أساس ميثاق الأمم المتحدة بشأن  
الأثار المترتبة على السياسة الإيرانية الهادفة إلى اطالة النزاع المسلح مع العراق ورفض  
تسويته بالوسائل السلمية .

-----